

STN	Tepelná izolácia Slovník (ISO 9229: 2020)	STN EN ISO 9229 73 0560
------------	--	---

Thermal insulation
Vocabulary

Isolation thermique
Vocabulaire

Wärmedämmung
Begriffe

Táto norma je slovenskou verziou európskej normy EN ISO 9229: 2020.
Preklad zabezpečil Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky.
Táto norma má rovnaké postavenie, ako majú oficiálne verzie.

This standard is the Slovak version of the European Standard EN ISO 9229: 2020.
It was translated by Slovak Office of Standards, Metrology and Testing.
It has the same status as the official versions.

Nahradenie predchádzajúcich noriem

Táto norma nahrádza anglickú verziu STN EN ISO 9229 z januára 2021, ktorá od 1. 1. 2021 nahradila STN EN ISO 9229 z júna 2008 v celom rozsahu.

133061

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky, 2021
Slovenská technická norma a technická normalizačná informácia je chránená zákonom č. 60/2018 Z. z. o technickej normalizácii.

Národný predhovor

Táto norma obsahuje štyri národné poznámky.

Súvisiace právne predpisy

Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 305/2011 z 9. marca 2011, ktorým sa ustanovujú harmonizované podmienky uvádzania stavebných výrobkov na trh a ktorým sa ruší smernica Rady 89/106/EHS v platnom znení;

zákon č. 133/2013 o stavebných výrobkoch a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zmeny oproti predchádzajúcej norme

Hlavné zmeny oproti predchádzajúcemu vydaniu sú tieto:

- prepracovaná definícia ETICS;
- dôkladná kontrola krížových odkazov s množstvom nových dodatkov a opráv;
- dvojité termíny dostali buď vlastné terminologické položky, alebo sa označili ako prednostné a prípustné termíny;
- opravené kruhové definície;
- nadradený termín potrubný diel zmenený na základný termín a podradené termíny rozšírené na 1) sústredný potrubný diel, 2) presný potrubný diel s v-drážkou, 3) vyrezaný potrubný diel, 4) tvarovaný potrubný diel;
- prepracované a objasnené definície parozábrana a parobrzdá/parozábrana.

Vypracovanie normy

Spracovateľ: Technický a skúšobný ústav stavebný, n. o., Bratislava, Ing. Anna Pauliková

Technická komisia: TK 122 Tepelnoizolačné výrobky a materiály

**Tepelná izolácia
Slovník
(ISO 9229: 2020)**

Thermal insulation
Vocabulary
(ISO 9229: 2020)

Isolation thermique
Vocabulaire
(ISO 9229: 2020)

Wärmedämmung
Begriffe
(ISO 9229: 2020)

Túto európsku normu schválil CEN 9. júna 2020.

Členovia CEN sú povinní plniť vnútorné predpisy CEN/CENELEC, v ktorých sú určené podmienky, za ktorých sa tejto európskej norme bez akýchkoľvek zmien priznáva postavenie národnej normy. Aktualizované zoznamy a bibliografické odkazy týkajúce sa takýchto národných noriem možno na požiadanie dostať od Riadiaceho strediska CEN-CENELEC alebo od každého člena CEN.

Táto európska norma existuje v troch oficiálnych verziách (anglickej, francúzskej, nemeckej). Verzia v akomkoľvek inom jazyku, ktorú na vlastnú zodpovednosť vydal člen CEN v preklade do národného jazyka a ktorá bola oznámená Riadiacemu stredisku CEN-CENELEC, má rovnaké postavenie, ako majú oficiálne verzie.

Členmi CEN sú národné normalizačné organizácie Belgicka, Bulharska, Cypru, Česka, Dánska, Estónska, Fínska, Francúzska, Grécka, Holandska, Chorvátska, Írska, Islandu, Litvy, Lotyšska, Luxemburska, Maďarska, Maly, Nemecka, Nórska, Poľska, Portugalska, Rakúska, Rumunska, Severného Macedónska, Slovenska, Slovinska, Spojeného kráľovstva, Srbska, Španielska, Švajčiarska, Švédska, Talianska a Turecka.

CEN

Európsky výbor pre normalizáciu
European Committee for Standardization
Comité Européen de Normalisation
Europäisches Komitee für Normung

Riadiace stredisko CEN-CENELEC: Rue de la Science 23, B-1040 Brusel

Obsah

strana

Európsky predhovor	5
1 Predmet normy	6
2 Normatívne odkazy.....	6
3 Termíny a definície	6
3.1 Tepelnoizolačné materiály	6
3.2 Tepelnoizolačné výrobky	12
3.3 Forma dodávky	14
3.4 Tepelná izolácia, systémy a použitia	19
3.5 Tepelnoizolačné komponenty	22
3.6 Všeobecné termíny.....	24
3.7 Termíny pre skúšanie a certifikáciu	26
Príloha A (informatívna) – Tepelnoizolačná koncepcia	29
Literatúra	30
Národná príloha NA (informatívna) – Registre termínov	31

Európsky predhovor

Tento dokument (EN ISO 9229: 2020) vypracovala technická komisia ISO/TC 163 Tepelnotechnické vlastnosti a potreba energie pre vnútorné prostredie budov v spolupráci s CEN/TC 88 Tepelnoizolačné materiály a výrobky, ktorej sekretariát je v DIN.

Tejto európskej norme sa musí priznať postavenie národnej normy buď vydaním identického textu, alebo oznámením najneskôr do decembra 2020 a národné normy, ktoré sú s ňou v rozpore, sa musia zrušiť najneskôr do decembra 2020.

Upozorňuje sa na možnosť, že niektoré časti tohto dokumentu môžu byť predmetom patentových práv. CEN nezodpovedá za identifikáciu ktoréhokoľvek alebo všetkých takýchto patentových práv.

Tento dokument nahrádza EN ISO 9229: 2007.

V súlade s vnútornými predpismi CEN-CENELEC túto európsku normu sú povinné prevziať národné normalizačné organizácie týchto krajín: Belgicka, Bulharska, Cypru, Česka, Dánska, Estónska, Fínska, Francúzska, Grécka, Holandska, Chorvátska, Írska, Islandu, Litvy, Lotyšska, Luxemburska, Maďarska, Malty, Nemecka, Nórska, Poľska, Portugalska, Rakúska, Rumunska, Severného Macedónska, Slovenska, Slovinska, Srbska, Spojeného kráľovstva, Španielska, Švajčiarska, Švédska, Talianska a Turecka.

Oznámenie o schválení

Text ISO 9229: 2020 schválil CEN ako EN ISO 9229: 2020 bez akýchkoľvek modifikácií.

1 Predmet normy

Tento dokument obsahuje terminológiu používanú v oblasti tepelných izolácií zahŕňujúcu materiály, výrobky, komponenty a ich používanie. Niektoré výrazy môžu mať odlišný význam pri uplatnení v iných odvetviach alebo pri inom použití.

2 Normatívne odkazy

V tomto dokumente nie sú žiadne normatívne odkazy.

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN